

сопственик куће
sopstvenik kuće

Његов стан
njegov stan

хотел
hotel

ПРИЈАВА — PRIJAVA
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ — PRIJAVLJUJE SE



Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Трешћински 7
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Розенманн Маргари ^{та}
Занимање — Zanimanje	домарка
Држављанство — Državljanstvo	румуњско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	1890
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja, srez, zemlja	Пешчица
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Београд
Брачно стање — Bračno stanje	удата
Вера — Vera	мојсијеве
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojač. prezime	Самуил, Роза Коровиц
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	Румунија

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)
(datum)
(место)
(mesto)

18-IV 35
Б.

Власник куће-управитељ-станодавац
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркови brkovi	
лице lice		нос nos		Брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица — Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odлази
18 VII 35	Плесни III пр	7	Коровић Душан	22 VII 35	Душан
21 VII 35	Плесни III пр	7	Коровић Душан	5 VII 35	Душан
12 VIII 36	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	6 IX 36	Душан
9-8-36	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	26 X 36	Душан
16 XII 36	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	23 XII 36	Душан
19 II 37	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	21 II 37	Душан
18 III 37	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	20 III 37	Душан
16-VI-37	Плесни III пр	7	Коровић Душан	26-VI-37	Душан
14-V-38	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	14 V 38	Душан
22-IX-38	Плесни III пр	7/II	Коровић Душан	25-IX-38	Душан

ИСТОРИЈСКИ
АРХИВ
БЕОГРАД